



4 лістапада 2024 года

АДКРЫТЫ ЛІСТ

Заклік да дзяржаў-ўдзельніц МКК далучыцца да звароту Літвы ў МКК з просьбай правесці расследаванне меркаваных злачынстваў супраць чалавечнасці, здзейсненых беларускімі ўладамі

Ніжэйпадпісаныя арганізацыі грамадзянскай супольнасці заклікаюць дзяржавы-ўдзельніцы Міжнароднага крымінальнага суда (МКК) падтрымаць зварот Літвы ад 30 верасня 2024 года да Пракурора МКК і далучыцца да яго для расследавання меркаваных злачынстваў супраць чалавечнасці ў Беларусі.ⁱ

Ніжэйпадпісаныя арганізацыі, у рамках сваіх адпаведных паўнамоцтваў, у прыватнасці Міжнародная платформа па прыцягненні вінаватых да адказнасці для Беларусі (IAPB),ⁱⁱ пададуць адпаведныя доказы і інфармацыю, сабраныя ў падтрымку папярэдніх расследаванняў, Канцылярыі Пракурора МКК і дзяржавам, што жадаюць дамагчыся перадачы справы ў суд.

Акрамя таго, мы заклікаем дзяржавы разгледзець і выкарыстаць усе іншыя даступныя спосабы прыцягнення да адказнасці за сур'ёзныя міжнародныя злачынствы, якія, паводле паведамленняў, былі здзейсненыя і працягваюць здзяйсняцца ў Беларусі і якія не з'яўляюцца прадметам гэтага звароту.

Перадгісторыя

Шырока прызнана, што Аляксандр Лукашэнка і яго ўрад, як мінімум з мая 2020 года, вядуць жорсткую кампанію супраць грамадзянскага насельніцтва Беларусі, якая ўключае сур'ёзныя парушэнні правоў чалавека, у прыватнасці адвольныя затрыманні; палітычна матываваныя абвінавачванні; несправядлівыя судовыя працэсы; незаконныя забойствы; сэксуальны гвалт; катаванні і іншыя жорсткія, бесчалавечныя або зневажальныя віды абыходжання і пакарання; запалохванне і ціск; прымусовая праца; і гвалтоўныя знікненні.ⁱⁱⁱ

Рэжым гвалтоўна перамясціў сотні тысяч законных жыхароў Беларусі ў суседнюю Літву і іншыя дзяржавы-ўдзельніцы альбо шляхам прамой высылкі, альбо з дапамогай прымусовых абставінаў, пра якія гаварылася вышэй. У сваім дакладзе за сакавік 2024 года ўпраўленне Вярхоўнага Камісара па правах чалавека (УВКПЧ) адзначыла, што "да 300 000 чалавек былі вымушаныя пакінуць Беларусь з 2020 года ў рамках узгодненай кампаніі гвалту і рэпрэсій, наўмысна накіраваных супраць тых, хто выступае або лічыцца выступаўцам супраць урада або выказвае

крытычныя ці незалежныя погляды"^{iv}, спасылаючыся таксама на рэзалюцыю Еўрапейскага парламента^v і даклад Парламенцкай асамблеі Рады Еўропы.^{vi}

Нават у выгнанні тыя, хто быў вымушаны пакінуць Беларусь, сутыкаюцца з сур'ёзнымі парушэннямі правоў чалавека: палітычна матываваныя крымінальныя абвінавачванні, завочныя судовыя працэсы і прысуды, пагрозы і запалохванне, у тым ліку ў дачыненні да родных, якія засталіся ў Беларусі, публічнае распаўсюджванне мовы варожасці, незаконны арышт і канфіскацыя маёмасці і іншыя формы грубага пазбаўлення асноўных правоў.^{vii}

Падкрэсліўшы шырокамаштабны і сістэматычны характар цэлага шэрагу сур'ёзных парушэнняў, іх маштаб і характар, а таксама доказы афіцыйнай палітыкі ўладаў, УВКПЧ прыйшло да высновы, што "маецца дастаткова прыкмет, каб запатрабаваць далейшай ацэнкі наяўных доказаў з пункту гледжання прымяняльнага Міжнароднага крымінальнага права".^{viii}

Паводле інфармацыі, сабранай Платформай, цяпер жыхары Беларусі знаходзяцца ў больш чым 25 дзяржавах-удзельніцах МКК, а таксама прынамсі ў 10 іншых дзяржавах, якія не ратыфікавалі Рымскі статут.

Зварот Літвы і наступныя крокі

У сваім звароце ад 30 верасня 2024 г. урад Літвы просіць Міжнародны крымінальны суд вывучыць, ці мае ён юрысдыкцыю на расследванне і судовы пераслед злачынстваў супраць чалавечнасці, у тым ліку дэпартацыі, пераследу і іншых бесчалавечных актаў, здзейшаных высокапастаўленымі службовымі асобамі Беларусі з 1 траўня 2020 года.^{ix}

Згодна з Рымскім статутам, дэпартацыя або гвалтоўнае перамяшчэнне насельніцтва ўяўляюць сабой злачынства супраць чалавечнасці, калі яны здзяйснююцца ў рамках шырокамаштабнага або сістэматычнага нападу на грамадзянскае насельніцтва. Дэпартацыя або гвалтоўнае перамяшчэнне вызначаецца як "гвалтоўнае перамяшчэнне асоб, якія падвергліся высяленню ці іншым прымусовым дзеянням, з раёна, у якім яны законна знаходзяцца, у адсутнасць падстаў, якія дапускаюцца міжнародным правам".^x Пераслед вызначаецца як "наўмыснае і сур'ёзнае пазбаўленне асноўных правоў насуперак міжнароднаму праву па прыкмеце прыналежнасці да той ці іншай групы ці іншай супольнасці",^{xi} а "іншыя бесчалавечныя дзеянні" - гэта дзеянні аналагічнага характару ў адносінах да іншых пералічаных злачынстваў супраць чалавечнасці, якія складаюцца ў наўмысным прычыненні моцных пакут або сур'ёзных цялесных пашкоджанняў або сур'ёзнай шкоды псіхічнаму або фізічнаму здароўю.^{xii}

Як гаворыцца ў звароце, ёсць дастатковыя падставы меркаваць, што гэтыя дзеянні ўяўляюць сабой злачынствы супраць чалавечнасці, што былі здзейшаныя супраць грамадзянскага насельніцтва Беларусі высокапастаўленымі палітычнымі, праваахоўнымі і ваеннымі афіцыйнымі асобамі і ўяўляюць сабой "шырокамаштабны і сістэматычны напад на грамадзянскае насельніцтва ў рамках дзяржаўнай палітыкі па знішчэнні апазіцыі і іншадумства".^{xiii} Літва падкрэсліла, што злачынствы, перададзеныя ў МКК, дагэтуль нідзе не расследаваліся.^{xiv}

Хоць Рэспубліка Беларусь не з'яўляецца дзяржавай-удзельніцай Рымскага статута, МКК можа ажыццяўляць сваю юрысдыкцыю, калі хаця б частка дзеянняў здзяйсняецца на тэрыторыі дзяржавы-ўдзельніцы, як гэта было ў прэцэдэнце М'янмы/Бангладэш.^{xv}

Пасля атрымання звароту Пракурор МКК пацвердзіў, што яго Канцылярыя правядзе папярэдні разгляд, каб ацаніць запыт у межах юрысдыкцыі МКК і вызначыць, зыходзячы з патрабаванняў заканадаўства, ці ёсць разумныя падставы для пачатку расследавання.^{xvi}

Далучэнне да накіравання звароту

Урад Літвы ўзяў на сябе ініцыятыву і стаў першай дзяржавай, якая перадала беларускую сітуацыю ў МКК, што з'яўляецца важным крокам на шляху да спынення беспакаранасці. Аднак гэты зварот стане значна мацнейшым, калі да яго далучацца іншыя дзяржавы.

Групавы зварот па сітуацыі ў Беларусі ўмацуе падтрымку запыту аб расследаванні меркаваных злачынстваў, учыненых беларускімі ўладамі, і пакажа, што іншыя дзяржавы гатовыя даць Суду адпаведныя матэрыялы або інфармацыю, якія могуць мець вырашальнае значэнне для расследавання, напрыклад, паказанні сведак. Папярэднія групавыя звароты з нагоды сітуацый ва Украіне (2022 год) і Венесуэле (2018 год) сталі для Пракурора пераканаўчымі сігналамі, што гэтыя злачынствы не могуць застацца па-за ўвагай.^{xvii} Далучыўшыся да звароту Літвы, дзяржавы-ўдзельніцы МКК накіруюць адзіны сігнал аб тым, што міжнародная супольнасць не будзе цяпець беспакаранасці за падобныя злачынствы і што беларускі ўрад павінен неадкладна спыніць парушэнні міжнароднага права.

Нарэшце, далучыўшыся да звароту, дзяржавы-ўдзельніцы МКК накіруюць магутны сігнал пацярпелым і ахвярам парушэнняў правоў чалавека, многія з якіх па-ранейшаму падвяргаюцца пераследу, і прадэманструюць падтрымку беларускім праваабаронцам, якія ў цяперашні час знаходзяцца ў зняволенні. Больш за тое, гэта стане прызнаннем намаганняў беларускіх і міжнародных арганізацый грамадзянскай супольнасці і праваабаронцаў па дакументаванні меркаваных злачынстваў у Беларусі і выразам падтрымкі ў іх расследаваннях і судовым пераследзе злачынцаў на розных пляцоўках.

Як ужо гаварылася вышэй, многія жыхары Беларусі беглі на тэрыторыю іншых дзяржаў-ўдзельніц, гэтак жа як яны беглі ў Літву. У такіх выпадках далучэнне да звароту дазволіць дзяржавам-ўдзельніцам, на тэрыторыі якіх знаходзяцца сведкі, зрабіць свой унёсак у папярэдні разгляд, падзяліўшыся наяўнымі доказамі і інфармацыяй.

Захоўваецца неабходнасць правядзення нацыянальных расследаванняў і судавага пераследу

Акрамя магчымага расследавання ў Міжнародным крымінальным судзе, неабходна працягваць намаганні па барацьбе з беспакаранасцю таксама шляхам правядзення нацыянальных расследаванняў і судавага пераследу ў адпаведнасці з прынцыпамі ўніверсальнай юрысдыкцыі, з мэтай забеспячэння адпраўлення правасуддзя.

Хоць заклік да расследавання гэтых злачынстваў на міжнародным узроўні мае надзвычай важнае значэнне, факты сведчаць аб тым, што беларускі рэжым мог здзейсніць і іншыя міжнародныя злачынствы, якія не адносяцца да дадзенага звароту. Да іх адносяцца такія злачынствы, як турэмнае зняволенне ці іншае суровае пазбаўленне фізічнай свабоды ў парушэнне асноватворных нормаў міжнароднага права, катаванні, сэксуальны і гандарны гвалт і гвалтоўныя знікненні. Акрамя далучэння і падтрымкі звароту Літвы, мы заклікаем усе дзяржавы працягваць свае намаганні на нацыянальным узроўні па прыцягненні да адказнасці за гэтыя злачынствы.

Ніжэйпадпісаныя арганізацыі, разам з IAPB, зноў заяўляюць аб сваёй гатоўнасці аказаць падтрымку або ўступіць у дыялог у сувязі з любымі падобнымі расследаваннямі.

Гэты адкрыты ліст быў падтрыманы наступнымі арганізацыямі:

- 1) DIGNITY - Дацкі інстытут супраць катаванняў
- 2) Еўрапейскі цэнтр па канстытуцыйных правах і правах чалавека (ECCHR)
- 3) Міжнародная федэрацыя правоў чалавека (FIDH)
- 4) Human Constanta
- 5) Міжнародная платформа па прыцягненню вінаватых да адказнасці для Беларусі (IAPB)
- 6) Інстытут па правах чалавека Міжнароднай асацыяцыі юрыстаў (IBAHRI)
- 7) Міжнародны камітэт па расследаванні катаванняў у Беларусі
- 8) Міжнароднае партнёрства за правы чалавека (IPHR)

- 9) Міжнародны савет па рэабілітацыі ахвяр катаванняў (IRCT)
- 10) Нарвежскі Хельсінкскі Камітэт
- 11) Сусветная Арганізацыя супраць катаванняў (OMCT)
- 12) REDRESS
- 13) Праваабарончы цэнтр "Вясна"

ЗАЎВАГІ:

ⁱ Літва накіроўвае сітуацыю ў Беларусі Пракурору Міжнароднага крымінальнага суда для расследавання злачынстваў супраць чалавечнасці, здзейсненых аўтарытарным рэжымам Лукашэнкі, Міністэрства юстыцыі Літоўскай Рэспублікі, 30 верасня 2024 г., [Lithuania refers the Situation in Belarus to the Prosecutor of the International Criminal Court to investigate the crimes against humanity committed by the authoritarian regime of Lukashenko - The Ministry of Justice of the Republic of Lithuania \(lr.v.lt\)](https://www.gov.lt/en/press-releases/2024-09-30-lithuania-refers-the-situation-in-belarus-to-the-prosecutor-of-the-international-criminal-court-to-investigate-the-crimes-against-humanity-committed-by-the-authoritarian-regime-of-lukashenko).

ⁱⁱ Міжнародная платформа па прыцягненні вінаватых да адказнасці ў Беларусі (IAPB) - гэта кааліцыя незалежных няўрадавых арганізацый (Вясна, Міжнародны камітэт па расследаванні катаванняў у Беларусі, DIGNITY і REDRESS), якія збіраюць, кансалідуюць, верыфікуюць і захоўваюць доказы грубых парушэнняў правоў чалавека, якія з'яўляюцца злачынствамі па міжнародным праве, меркавана здзейсненых беларускімі ўладамі і іншымі асобамі напярэдадні прэзідэнцкіх выбараў 2020 года і пасля іх, а таксама аказваюць падтрымку расследаванням нацыянальных органаў пракуратуры і міжнародных органаў па прыцягненні да адказнасці шляхам прадстаўлення доступу да сабраных доказаў і аналітыкі (<https://iapbelarus.org/about/who-we-are/>).

ⁱⁱⁱ У тым ліку: Справаздача дакладчыка АБСЕ ў рамках Маскоўскага механізму аб меркаваных парушэннях правоў чалавека ў сувязі з прэзідэнцкімі выбарамі 9 жніўня 2020 года ў Беларусі (5 лістапада 2020 г., ODIHR.GAL/68/20/Corr.1, https://www.osce.org/files/f/documents/2/b/469539_0.pdf); Камітэт ПАПЕ па прававых пытаннях і правах чалавека (1 Красавік 2021, Doc. 15256, <https://pace.coe.int/en/files/29094/html>); Сітуацыя з правамі чалавека ў Беларусі, даклад Спецыяльнага дакладчыка па сітуацыі з правамі чалавека ў Беларусі (4 мая 2022 года, A/HRC/50/58), <https://documents.un.org/doc/undoc/gen/g22/332/24/pdf/g2233224.pdf>); Доклад Вярхоўнага камісара ААН аб сітуацыі з правамі чалавека ў Беларусі напярэдадні прэзідэнцкіх выбараў 2020 года і пасля іх (3 лютага 2023 г., A/HRC/52/68, <https://documents.un.org/doc/undoc/gen/g23/008/97/pdf/g2300897.pdf>); Доклад Спецыяльнага дакладчыка па сітуацыі з правамі чалавека ў Беларусі (3 мая 2023 г., A / HRC / 53 / 53, <https://documents.un.org/doc/undoc/gen/g23/083/75/pdf/g2308375.pdf>); Справаздача дакладчыка АБСЕ аб сур'ёзнай пагрозе чалавечаму вымярэнню АБСЕ ў Беларусі з 5 лістапада 2020 года (11 мая 2023 г., ODIHR.GAL/39/23/Corr.1, https://www.osce.org/files/f/documents/d/5/543240_0.pdf); Доклад Вярхоўнага камісара ААН аб сітуацыі з правамі чалавека ў Беларусі напярэдадні прэзідэнцкіх выбараў 2020 года і пасля іх (25 сакавіка 2024 г., A/HRC/55 / 61, <https://documents.un.org/doc/undoc/gen/g24/045/29/pdf/g2404529.pdf>); Камітэт ААН супраць катаванняў, даклад Камітэта супраць катаванняў (21 чэрвеня 2024 г., A/79/44, https://digitallibrary.un.org/record/4053878/files/A_79_44-EN.pdf).

^{iv} Вярхоўны камісар ААН па правах чалавека, даклад аб сітуацыі з правамі чалавека ў Беларусі напярэдадні прэзідэнцкіх выбараў 2020 года і ў перыяд пасля іх, 25 сакавіка 2024 г., UN-Док. A/HRC/55/61, прадстаўлены ў адпаведнасці з пунктам 47 рэзалюцыі 52/29 Савета па правах чалавека, у якім таксама ўтрымліваюцца спасылкі на дакументы A/HRC/52/68 і A/HRC/52/68/Corr.1, пункты 53 і 54.

^v Доклад Вярхоўнага камісара ААН, сітуацыя з правамі чалавека ў Беларусі напярэдадні прэзідэнцкіх выбараў 2020 года і пасля іх, 25 сакавіка 2024 г., A/HRC/55 / 61, <https://documents.un.org/doc/undoc/gen/g24/045/29/pdf/g2404529.pdf>, пункты 47, 48.

^{vi} Парламенцкая асамблея Рады Еўропы, даклад Вырашэнне асаблівых выклікаў, з якімі сутыкаюцца беларусы ў выгнанні, 5 чэрвеня 2023 г., дакумент 15783, https://pace.coe.int/en/files/31822/html#_TOC_d19e303.

^{vii} Доклад Вярхоўнага камісара ААН аб сітуацыі з правамі чалавека ў Беларусі напярэдадні прэзідэнцкіх выбараў 2020 года і пасля іх, 25 сакавіка 2024 г., A/HRC/55/61, пункт 48, <https://documents.un.org/doc/undoc/gen/g24/045/29/pdf/g2404529.pdf>; Доклад Спецыяльнага дакладчыка па сітуацыі з правамі чалавека ў Беларусі Анаіс Марын, 9 мая 2024 г., A / HRC / 56/ 65, пункты 3, 24-28, <https://documents.un.org/doc/undoc/gen/g24/072/84/pdf/g2407284.pdf>.

^{viii} Там жа.

^{ix} <https://tm.lrv.lt/en/news/lithuania-refers-the-situation-in-belarus-to-the-prosecutor-of-the-international-criminal-court-to-investigate-the-crimes-against-humanity-committed-by-the-authoritarian-regime-of-lukashenko/>.

^x Рымскі статут, артыкул 7(2)(d), <https://www.icc-cpi.int/sites/default/files/2024-05/Rome-Statute-eng.pdf>.

^{xi} Рымскі статут, артыкул 7(2)(g), <https://www.icc-cpi.int/sites/default/files/2024-05/Rome-Statute-eng.pdf>.

^{xii} Рымскі статут, артыкул 7(1)(k), <https://www.icc-cpi.int/sites/default/files/2024-05/Rome-Statute-eng.pdf>.

^{xiii} Міністр юстыцыі Літоўскай Рэспублікі, прэс-рэліз, Літва перадае сітуацыю ў Беларусі Пракурору Міжнароднага крымінальнага суда для расследавання злачынстваў супраць чалавечнасці, здзейсненых аўтарытарным рэжымам Лукашэнкі, 30 верасня 2024 г., пункт 3, <https://tm.lrv.lt/en/news/lithuania-refers-the-situation-in-belarus-to-the-prosecutor-of-the-international-criminal-court-to-investigate-the-crimes-against-humanity-committed-by-the-authoritarian-regime-of-lukashenko/>.

^{xiv} Выступ на сустрэчы ў амбасадзе Літвы ў Нідэрландах у Гаазе "Аб прававой рэакцыі міжнароднай супольнасці на злачынствы супраць чалавечнасці, учыненыя дзейным аўтарытарным рэжымам Беларусі " 1 кастрычніка 2024 г.

^{xv} 14 лістапада 2019 года Палата папярэдняй вытворчасці МКК упаўнаважыла Пракурора Міжнароднага крымінальнага суда (МКК) расследаць меркаваныя злачынствы, звязаныя з прымусовай дэпартацыяй рахінджа са штата Ракхайн у М'янме праз мяжу ў Бангладэш. (Рашэнне ў адпаведнасці з артыкулам 15 Рымскага статута аб санкцыянаванні расследавання сітуацыі ў Народнай Рэспубліцы Бангладэш / Рэспубліцы Саюз М'янма, 14 лістапада 2019 г., ICC-01/19-27, <https://www.icc-cpi.int/court-record/icc-01/19-27>).

^{xvi} Заява Пракурора Міжнароднага крымінальнага суда Карыма А. А. Хана аб атрыманні звароту ад Літоўскай Рэспублікі, 30 верасня 2024 г., <https://www.icc-cpi.int/news/statement-icc-prosecutor-karim-aa-khan-cc-receipt-referral-republic-lithuania>.

^{xvii} 2 сакавіка 2022 года 39 дзяржаў-удзельніц МКК перадалі сітуацыю ва Украіне на разгляд МКК (Заява Пракурора МКК Карыма А. А. Хана аб сітуацыі ва Украіне: атрыманне зваротаў ад 39 дзяржаў-удзельніц і пачатак расследавання, <https://www.icc-cpi.int/news/statement-icc-prosecutor-karim-aa-khan-cc-situation-ukraine-receipt-referrals-39-states>). 11 сакавіка 2022 года Японія і Паўночная Македонія далучыліся да калектыўнага звароту, павялічыўшы агульную колькасць дзяржаў, якія звярнуліся, да 41, а Літва выступіла за правядзенне расследавання ў асобным звароце (Заява Пракурора МКК Карыма А. А. Хана аб сітуацыі ва Украіне: дадатковыя звароты ад Японіі і Паўночнай Македоніі; адкрыты партал для прадастаўлення інфармацыі). Падобным чынам, у 2018 годзе шэсць дзяржаў-удзельніц МКК перадалі сітуацыю ў Венесуэле ў Канцылярыю Пракурора, выказаўшы падтрымку расследаванню (Заява Пракурора Міжнароднага крымінальнага суда Фату Бенсуды аб перадачы групай з шасці дзяржаў-удзельніц сітуацыі ў Венесуэле, 27 верасня 2018 г., <https://www.icc-cpi.int/news/statement-prosecutor-international-criminal-court-fatou-bensouda-referral-group-six-states>).